



Año fiscal 2026 abril de 2026 marzo de 2027



Calendario de recolección de basura, Bloque 6



Direcciones

Katase	Toda la zona (with the exception of 1~5 chōme)			
Katase-kaigan	2・3chōme	Toda la zona		
Kugenuma	2275・2276			
Kugenuma-ishigami	1~3chōme	Toda la zona		
Kugenuma-sakuragaoka	1・2chōme	Toda la zona		
	4chōme	1ban	5・6ban	7ban1・3 (ver⑦) ・5~12・13 (ver⑦)
Kugenuma-tachibana	1・2chōme	Toda la zona		
Kugenuma-hanazawa-cho	Toda la zona			
Kugenuma-higashi	Toda la zona			
Kugenuma-fujigaya	1~4chōme	Toda la zona		
Kugenuma-matsugaoka	1~3chōme	Toda la zona		
	4chōme	1ban	2ban2~11	5ban5~21・28 (ver⑦)
		9ban4~18		13ban6~11
		15ban7~22		16ban4~27・34 (ver⑦)
Honkugenuma	1chōme	Toda la zona		
	2chōme	3ban1~7・8 (ver⑦)		4ban3~9・35・36
	5chōme	1ban9・15・18・20~26		3ban2~14・20~23
Minami-fujisawa	Toda la zona			



【consulta】

Centro de contacto de la ciudad de Fujisawa
n ú m e r o t e l e f ó n i c o 0466-25-1111



6ブロック
スペイン語

Bolsas determinadas por la municipalidad

Basura doméstica

* En la ciudad de Fujisawa está establecido utilizar **las bolsas determinadas que se deben comprar, para sacar la [Basura Incinerable] y la [Basura No-Incinerable]**. De utilizar otro tipo de bolsa no se recolectarán.

● [Basura Incinerable]



* Colocarlos dentro de las bolsas determinadas (de color rosadas)

● [Basura No-Incinerable]



* Colocarlos dentro de las bolsas determinadas (de color rosadas)

- [Envases y envolturas de plástico]
- [Artículos de plástico]
- [Artículos de procesamiento especial]



* Se pueden utilizar bolsas transparentes

Tarifa de las bolsas determinadas (para uso doméstico)

Tamaño (capacidad)	10 bolsas	5 bolsas
Mini-bolsa (5L)	100円	400円
Bolsa pequeña (10L)	200円	
Bolsa mediana (20L)	400円	
Bolsa grande (40L)		400円

* Se pueden comprar en las tiendas de conveniencia, supermercados, etc.

※ Los comercios, etc. tienen otro tipo de procedimiento. Por lo que la basura de los mismos, no se recolectará aunque utilicen las bolsas determinadas (arriba mencionadas).

Recolección de la basura casa por casa

Clasificación

[Basura Incinerable] [Botellas de vidrio]
[Basura No-Incinerable] [Libros • papeles diversos]
[Artículos de plástico] [Envases y envolturas de plástico]
[Artículos de procesamiento especial] [Aceite de cocina usado]
[Latas • Ollas, utensilios de metal] [Botellas PET]
[Periódicos • clasificados]



Forma de disponer

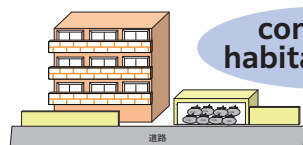
* Sacarlos **hasta las 8 de la mañana del día del recojo.**



casas



Dentro del terreno lindante con la calle.



conjuntos habitacionales



En el lugar determinado del conjunto habitacional para sacar la basura.

Otros materiales reciclables

Artículos

[Cartones] [Envases de cartón para bebidas] [Ropa y textiles usados]



Forma de disponer

* Sacarlos **entre las 7 y 9 de la mañana del día del recojo.**



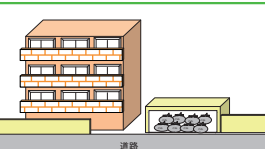
Casas



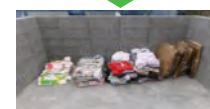
Llevarlos hasta el lugar determinado de la vecindad, designado para 'Otros materiales reciclables'.



Conjuntos habitacionales (pequeños)



Conjuntos habitacionales (aprox. más de 24 apartamentos)



En el lugar determinado del mismo conjunto habitacional.

2026 4 6Block	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
			 1 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 2 Botellas PET	 3 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	4
Domingo	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
5	 6 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	 7 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 8 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 9 Latas •ollas	 10 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	11
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
12	Otros materiales reciclables 13 Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas	 14 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 15 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 16 Botellas PET	 17 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	18
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
19	 20 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	 21 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 22 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 23 Latas •ollas	 24 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	25
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
26	Otros materiales reciclables 27 Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas	 28 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 29 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 30 Botellas PET		
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	

2026 5 6Block		Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
Domingo						 1 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	2
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
3		 4 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	 5 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 6 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 7 Latas •ollas	 8 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	9
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
10		Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	 12 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 13 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 14 Botellas PET	 15 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	16
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
17		 18 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	 19 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 20 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 21 Latas •ollas	 22 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	23
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
24		Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	 26 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 27 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 28 Botellas PET	 29 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	30
31		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	

2026 6 6Block		Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
Domingo		1 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	2 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	3 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	4 Latas •ollas	5 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	6
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
7	8 Otros materiales reciclables •Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	9 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	10 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	11 Botellas PET	12 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	13	
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO		
14	15 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	16 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	17 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	18 Latas •ollas	19 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	20	
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO		
21	22 Otros materiales reciclables •Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	23 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	24 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	25 Botellas PET	26 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	27	
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO		
28	29 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	30 Basura Incinerable • Botellas de vidrio					
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO		MEMO

2026 7 6Block	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
			 1 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 2 Latas • ollas	 3 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	4
Domingo	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
5	Otros materiales reciclables 6 Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	 7 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 8 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 9 Botellas PET	 10 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	11
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
12	 13 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	 14 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 15 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 16 Latas • ollas	 17 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	18
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
19	Otros materiales reciclables 20 Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	 21 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 22 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 23 Botellas PET	 24 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	25
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
26	 27 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	 28 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 29 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	 30 Latas • ollas	 31 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	

2026 8 6Block		Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
Domingo	3	Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	4 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	5 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	6 Botellas PET	7 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	1
	2	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	8
9	10	Basura No-Incinerable • Artículos de plástico Libros • Papeles diversos	11 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	12 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	13 Latas • ollas	14 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	15
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
16	17	Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	18 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	19 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	20 Botellas PET	21 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	22
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
23	24	Basura No-Incinerable • Artículos de plástico Libros • Papeles diversos	25 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	26 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	27 Latas • ollas	28 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	29
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
30	31	Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados					
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	

2026 9 6Block						
	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
Domingo		 1 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 2 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 3 Botellas PET	 4 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	5
6	 7 Basura No-Incinerable • Artículos de plástico Libros • Papeles diversos	 8 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 9 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 10 Latas • ollas	 11 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	12
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
13	Otros materiales reciclables 14 Periódicos y clasificados • Envases de cartón para bebidas • Cartones • Ropa y textiles usados	 15 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 16 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 17 Botellas PET	 18 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	19
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
20	 21 Basura No-Incinerable • Artículos de plástico Libros • Papeles diversos	 22 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 23 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 24 Latas • ollas	 25 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	26
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
27	Otros materiales reciclables 28 Periódicos y clasificados • Envases de cartón para bebidas • Cartones • Ropa y textiles usados	 29 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 30 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos			
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	

2026 10 6Block	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
				 1 Botellas PET	 2 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	3
Domingo	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
4	 5 Basura No-Incinerable • Artículos de plástico Libros • Papeles diversos	 6 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 7 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 8 Latas • ollas	 9 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	10
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
11	Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados • Envases de cartón para bebidas • Cartones • Ropa y textiles usados	 13 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 14 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 15 Botellas PET	 16 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	17
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
18	 19 Basura No-Incinerable • Artículos de plástico Libros • Papeles diversos	 20 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 21 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 22 Latas • ollas	 23 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	24
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
25	Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados • Envases de cartón para bebidas • Cartones • Ropa y textiles usados	 27 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 28 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 29 Botellas PET	 30 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	31
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	

2026 11 6Block		Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
Domingo		2 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	3 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	4 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	5 Latas •ollas	6 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	7
1	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
8	9 Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	10 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	11 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	12 Botellas PET	13 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	14	
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
15	16 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos	17 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	18 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	19 Latas •ollas	20 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	21	
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
22	23 Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	24 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	25 Envases y envolturas de plástico• Aceite comestible• Desechos peligrosos	26 Botellas PET	27 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	28	
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
29	30 Basura No-Incinerable•Artículos de plástico Libros•Papeles diversos						
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	

2026 12 6Block		Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
Domingo			 1 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 2 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 3 Latas • ollas	 4 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	5
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
6		Otros materiales reciclables 7 Periódicos y clasificados • Envases de cartón para bebidas • Cartones • Ropa y textiles usados	 8 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 9 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 10 Botellas PET	 11 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	12
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
13		 14 Basura No-Incinerable • Artículos de plástico Libros • Papeles diversos	 15 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 16 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 17 Latas • ollas	 18 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	19
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
20		Otros materiales reciclables 21 Periódicos y clasificados • Envases de cartón para bebidas • Cartones • Ropa y textiles usados	 22 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 23 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	 24 Botellas PET	 25 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	26
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
27		 28 Basura No-Incinerable • Artículos de plástico Libros • Papeles diversos	 29 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	 30 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	31		
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	

2027 1 6Block	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
					1	2
Domingo	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
3	4 Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	5 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	6 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	7 Latas •ollas	8 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	9
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
10	11 Basura No-Incinerable • Artículos de plástico Libros • Papeles diversos	12 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	13 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	14 Botellas PET	15 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	16
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
17	18 Otros materiales reciclables Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	19 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	20 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	21 Latas •ollas	22 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	23
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	
24	25 Basura No-Incinerable • Artículos de plástico Libros • Papeles diversos	26 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	27 Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos	28 Botellas PET	29 Basura Incinerable • Botellas de vidrio	30
31	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	

2027 2 6Block Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
	Otros materiales reciclables 1 Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	   Basura Incinerable • Botellas de vidrio 2	     Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos 3	    Latas • ollas 4	   Basura Incinerable • Botellas de vidrio 5	6
7	     Basura No-Incinerable • Artículos de plástico • Libros • Papeles diversos 8	   Basura Incinerable • Botellas de vidrio 9	     Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos 10	  Botellas PET 11	   Basura Incinerable • Botellas de vidrio 12	13
14	Otros materiales reciclables 15 Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	   Basura Incinerable • Botellas de vidrio 16	     Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos 17	    Latas • ollas 18	   Basura Incinerable • Botellas de vidrio 19	20
21	     Basura No-Incinerable • Artículos de plástico • Libros • Papeles diversos 22	   Basura Incinerable • Botellas de vidrio 23	     Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos 24	  Botellas PET 25	   Basura Incinerable • Botellas de vidrio 26	27
28						
	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	

2027 3 6Block						
	Domingo					
		Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes
		Otros materiales reciclables 1 Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	Basura Incinerable • Botellas de vidrio 2 	Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos 3 	Latas • ollas 4 	Basura Incinerable • Botellas de vidrio 5
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO
	7	Basura No-Incinerable • Artículos de plástico • Libros • Papeles diversos 8 	Basura Incinerable • Botellas de vidrio 9 	Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos 10 	Botellas PET 11 	Basura Incinerable • Botellas de vidrio 12
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO
	14	Otros materiales reciclables 15 Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	Basura Incinerable • Botellas de vidrio 16 	Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos 17 	Latas • ollas 18 	Basura Incinerable • Botellas de vidrio 19
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO
	21	Basura No-Incinerable • Artículos de plástico • Libros • Papeles diversos 22 	Basura Incinerable • Botellas de vidrio 23 	Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos 24 	Botellas PET 25 	Basura Incinerable • Botellas de vidrio 26
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO
	28	Otros materiales reciclables 29 Periódicos y clasificados •Envases de cartón para bebidas •Cartones •Ropa y textiles usados	Basura Incinerable • Botellas de vidrio 30 	Envases y envolturas de plástico • Aceite comestible • Desechos peligrosos 31 		
		MEMO	MEMO	MEMO	MEMO	MEMO

Basura Incinerable

Residuos principales

- * Desechos orgánicos de la cocina (escurrir bien el líquido)
- * Papeles sucios o que huelen mal (papel tisú, fotos, cajas de pizza)
- * Recipientes desechables de papel * zapatos (vaso de fideos instantáneos o yogurt)
- * Vasos y platos descartables
- * Madera (menos de 10cm. de grosor y de 50cm. de largo)
- * Colillas de cigarro · ceniza
- * Gel refrigerante * prendas con relleno de algodón(guata)
- * Bolsas desecantes · calentador corporal desechable (kairo)
- * Ropa interior · medias * almohadones
- * Artículos sanitarios
- * Arena / tapete absorbente para animales domésticos

Algunos ejemplos



* Utilizar las bolsas determinadas que se deben comprar.



Excepciones



Pañales



Hierbas y hojas



Ramas (hasta 1cm. de grosor)

Forma de disponer

Pañales



* Dentro de bolsas transparentes

Hierbas y hojas



Ramas (máx.1cm.grosor)



* Atadas

* Por favor, sacar la basura hasta las 8 de la mañana del día que corresponda.

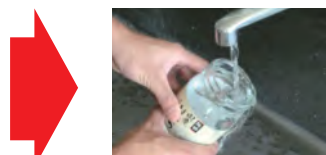
Botellas de vidrio



Botellas de bebidas



Frascos de comestibles



lavarlos

Forma de disponer

Casa independiente



Recipiente (balde,etc.)

Conjunto habitacional



Contenedor



Basura No-Incinerable

* Tapas de botellas, bombillas de luz, loza y porcelana, vajilla de vidrio, floreros, ceniceros, botella de cosmético blanca lechosa, vidrios, sacarlos en Basura No-Incinerable.

Latas



Latas de bebidas y comestibles



Artículos de cocina de metal



lavarlos

Forma de disponer

Casa independiente



Recipiente (balde,etc)

Conjunto habitacional



Contenedor



Cesto de red

* Cacerolas, pavas, sartenes, cubiertos (tenedores, cucharas, cuchillos), escurridores, boles de cocina se sacan con las "Latas · ollas, etc".

Basura No-Incinerable

Residuos más comunes:

- * Cada residuo debe medir **menos de 50cm**
- * Metales, vidrios, plásticos, gomas, artículos de piel o que contengan cuero.
- * Artículos de cuero • carteras • CD's • discos • DVD's
- * Papeles de aluminio • metales • bombillas (lamparitas) • lámparas incandescentes
- * Parlantes • latas de 18 litros • Latas de pintura
- * Alfombras modulares • Alfombras modulares infantiles
- * Artículos esmaltados • artículos de vidrio, loza o porcelana
- * instrumentos cortantes (cuchillas, etc).
- * Electrodomésticos • Vajillas, cubertería • bombillas LED

Ejemplos



Forma de disponer

* Colocarlos dentro de las bolsas determinadas (de color rosadas)



Ejemplos

* A los artículos que midan menos de 50cm que no quepan en las bolsas, se les puede adherir por encima una bolsa de 40L ó dos de 20L

- * **Artículos que miden más de 50cm pero que son de esta clasificación:**
- * Escobas • trapeadores • andadores para bebés • barras extensibles • espadas de bambú
- * Palas • tapas de la bañera • cañas de pescar • infladores
- * Rodrigón(palo de jardinería) • bates • bastones de esquiar • raquetas
- * muñecos de peluche
- * Rieles de cortinas • palos de golf (hasta 6) • tubos fluorescentes LED
- * Esterillas/felpudos (de cocina • baño • cuarto de baño • entrada) • paraguas
- * Almohadas • bastones • palitas para la basura • red/cesta para cazar insectos
- * flotadores

Forma de disponer



* Colocarlos dentro de la bolsa o adherirla al artículo.



No introducir aerosoles (sprays)

Artículos de plástico

- * **Sólo para los artículos que midan menos de 50cm.**
- * Para la recolección de los que midan 50cm ó más, hay que hacer previa reserva (véase la página 19).
- * Todos los artículos hechos completamente de plástico que no sean de la clasificación [Envases y envolturas de plástico]



Ejemplos



* Contenedores de plástico • artículos de oficina • macetas • baldes • cestas • cajas • accesorios para el baño (cuarto de ducha) • accesorios para la cocina • vasos • cajas de CD's.

Forma de disponer



* Utilizar bolsas transparentes.

- * Si fuera posible, despegarle las etiquetas.
- * No se aceptan artículos de plástico que contengan metales, maderas, etc.
- * Se ruega enjuagar los artículos que estén sucios.

Libros • Papeles diversos

- * Libros, revistas, catálogos, papeles para fotocopias, posters, calendarios, cuadernos, sobres(sin plásticos), tarjetas postales, hojas de propaganda, cartas de publicidad por correo, papeles gruesos, cajas de cartón (de galletitas, etc.), papeles triturados, otros.



*Atarlos en cruz con una cuerda.



*Introducir los papeles diversos en una bolsa de papel, y alarla en cruz con una cuerda.

Disposición



Disposición



*De no disponer de una bolsa de papel, entonces, introducir los papeles diversos, entre las hojas de los libros, etc. y luego atarlos en cruz.



*Los papeles triturados se pueden sacar en bolsas transparentes de vinilo.

* En días de lluvia, NO sacar los papeles triturados.

Botellas PET



① Retirar la tapa



② Quitar la etiqueta



③ Lavar



④ Aplastar



Forma de disponer

Casa independiente



Recipiente (balde, etc)

Conjunto habitacional



Contenedor



Cesto de red

* La tapa y la etiqueta disponerlas con "Envases y envolturas de plástico"

Envases y envolturas de plástico

Tipos principales

- * Papel film
- * Bolsas
- * Bandejas y paquetes
- * Botellas, etc.
- * Tapas y etiquetas de botellas PET
- * Relleno de embalaje
- * Tubos y similares
- * Vasos y similares
- * Poliestireno expandido (telgopor)

* No se incluyen si son productos de venta.



lavar



Forma de disponer



* Dentro de bolsas transparentes

Desechos peligrosos



Tubos fluorescentes Termómetros y tensiómetros de mercurio

Tenga cuidado de no romperlos.



Cartucho de gas-latas de spray

Usa el contenido y tira el agujero. Lo mismo es cierto si el contenido no se puede usar.



Pilas secas-de botón-pequeñas baterías recargables

Cubrir los polos + y - con cinta adhesiva para evitar que entren en contacto.

* No se admiten baterías de autos, motocicletas, bicicletas eléctricas, etc.



Cintas de cassette, de video, video8mm, etc.

Las cajas de las cintas sacarlas con los "Artículos de plástico".



Cigarrillo electrónico

Encendedores

Sumergirlos en agua antes de sacarlos.



pequeños electrodomésticos recargables

Artículos de menos de 50 cm de tamaño con baterías recargables incorporadas.

Forma de disponer

Aceite comestible



Forma de disponer



- * Dejar enfriar el aceite y verterlo en una botella PET (con tapa a rosca).
- * Cerrar firmemente la tapa.
- * Únicamente aceites comestibles (vegetales).
- * No se admiten residuos de aceites animales, aceites de motor ni aceites industriales.



* Dentro de bolsas transparentes

Periódicos y clasificados



Forma de disponer

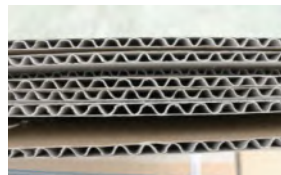


- * Se pueden sacar en días de lluvia.
- * Sacar los encartes (insertos publicitarios) junto con los periódicos.
- * Atarlos con cuerdas en forma de cruz.
- * No mezclar libros·revistas·papeles varios.

Cartones



Forma de disponer



* Cartón ondulado o corrugado

- * Se pueden sacar en días de lluvia.
- * Doblarlos (desarmar las cajas).
- * Atarlos con cuerdas en forma de cruz.
- * Retirar los metales y cintas adhesivas.
- * Los cartones sucios sacarlos con la Basura Incinerable.

Envases de cartón para bebidas



Forma de disponer



① Lavar



② Cortar y desplegar



③ Dejar secar



④ Atar con una cuerda en forma de cruz

- * Se pueden sacar en días de lluvia.
- * Si tienen revestimiento de aluminio o son de color marrón se sacan con la Basura Incinerable.

Ropa y textiles usados

* Sólo material reciclable como: ropa·cortinas·sábanas·frazadas, mantas·toallas·telas.



Forma de disponer



- * **NO SACAR en días de lluvia.**
- * No poner en bolsas de plástico.
- * Atar con cuerdas en forma de cruz.
- * También se pueden disponer jerseys, suéters, ropa de cuero.
- * La ropa de algodón y de plumas son residuos combustibles.



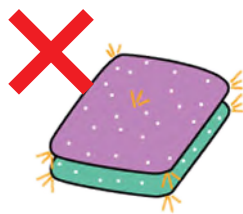
Alfombra
(Basura voluminosa)



Futón, edredón
(Basura voluminosa)



Colchón de goma espuma
(Basura voluminosa)



Cojín, almohadón
(Basura inflamable)



Zapato
(Basura inflamable)



Manta eléctrica
(Basura voluminosa)



Muñeco de peluche
(Basura No-Incinerable)

Basura Voluminosa

- * Artículos cuyo largo, ancho, alto o fondo (aunque sea sólo uno de los lados), mida entre **50cm. y menos de 2m.**
- * No se recolecta si el peso superara los 100 kilos.

La tasa de recolección es de 500 yenes

Ej.

- * Cocina * silla * mesa * horno * bicicleta
- * sombrilla de playa * carrito de bebé * baúl, maleta
- * alfombra eléctrica * asiento de seguridad para niños
- * patineta * espejo de cuerpo entero * lámpara de techo
- * perchero



- * Es necesario comprar 1(una) etiqueta (Ogata gomi nofu-ken) de 500yenes y adherirla al artículo.

- * A pesar de que midan menos de 50cm., los siguientes artículos deben sacarse como Basura Voluminosa:

- * Horno microondas * lavaplatos (lavavajillas) * máquina de coser * procesador de texto
- * calentador de agua para tina de baño * aparato facsimil * estufa a kerosene
- * aparato de karaoke * aspiradora * estéreo * aparato de vídeo-DVD
- * sintonizador digital * neumático-rueda (de coche particular-motocicleta) * escáner
- * impresora * garrafa de gas propano (ya usado, de menos de 10kilos)
- * calentador a gas-kerosene * deshumidificador a gas freón

- * Los siguientes artículos por conjunto se pueden sacar como 1(una) unidad de Basura Voluminosa: Basura Voluminosa:

Hasta 2 piezas
(tamaño máx. 3 tatamis)



Alfombra
Tapete

Hasta 2 piezas
(tamaño máx. 3 tatamis)



Vinilona azul
(menor de 1 tatami
sacar con la Basura
No-Incinerable)

Hasta 3 piezas



Edredón
* inclusive de
verano, de bebés

Colchón de espuma
* Colchón con resortes
sacar con la Basura
Voluminosa especial

Fajo de
madera



Madera
* Menos de
50Kg.

Hasta 3
piezas



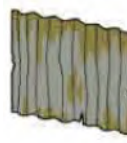
Caja de metal
* Menos de 50cm.
sacar con la Basura No-
Incinerable

Hasta 5
piezas



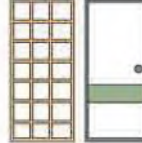
Palo de metal
para tendedero

Hasta 5 piezas



Planchas para
techo
* También
planchas de resina

Hasta 2 piezas



Puertas corredizas
de estilo japonés
* Menos de 50cm. sacar
con Basura

Hasta 3 piezas



Puerta mosquitera
* Menos de 50cm.
sacar con la Basura No-
incinerable

Artículos considerados como 1 unidad



Marco de mesa
y superficie de
Kotatsu



Juego de palos
de golf con
bolsa



Esquí y palos



Tendedero con
la base o la base
sóla

Basura Voluminosa

- * Los siguientes **16 artículos son Basura Voluminosa Especial.** La tasa de recolección es de 1.000yenes.

- * Armario, cómoda, ropero * Cama-cama eléctrica * Sofá * Tatami
- * Repisa * Cobertizo * Escritorio * Fregadero, pileta * Aparador
- * Portón-poste de portón * Bañera * Colchón con resortes
- * Órgano musical-órgano electrónico, instrumentos de teclado (sin cuerdas)
- * Estante de libros * Calentador/calefón de agua (largo menos de 2m.)
- * Sillón masajeador (peso menor a 100Kg.)



- * Son necesarias 2(dos) etiquetas adhesivas (Ogata gomi nofu-ken) de 500yenes cada una.

Basura Voluminosa-Basura Voluminosa Especial-Artículos Grandes de Plástico



Reservas

(S.A.) Fujisawa-shi Kogyo Kosha ● Horario de recepción

☎ 0466-23-5301 8:30 ~ 12:00 13:00 ~ 17:00

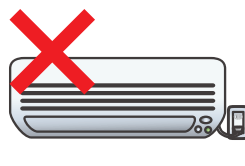
FAX 0466-26-7684 Cerrado: sábado, domingos y feriados

★ También la reserva se puede hacer por Internet

<https://sodai-sys.jp/fujisawa/users/>



La municipalidad no recoge estos electrodomésticos



Televisor (pantalla de tubo de rayos catódicos, de cristal líquido, plasma), acondicionador de aire, refrigeradora, congeladora, lavarropas, secadora de ropas.

- En caso de reemplazo por la compra de un nuevo aparato

Solicite a la tienda la recogida del aparato anterior.

- En caso solo quiera desecharlo

* Solicite el servicio en las tiendas de venta de electrodomésticos.

* También lo puede llevar personalmente al depósito de reciclaje, para ello, **debe efectuar con antelación el pago de la tasa de Reciclaje en la Oficina de Correos**, y luego llevarlo a uno de los 2 (dos) depósitos que se mencionan a la derecha.

Depósitos de reciclaje

Sato Co.,Ltd. Recycle section
1075, Hagizono, Chigasaki-shi
☎ 0467-84-6785
FAX 0467-84-6785

Seino Transportation Co.,Ltd.
Chigasaki designated pickup place
3886, Hagizono, Chigasaki-shi
☎ 0467-87-1305
FAX 0467-87-1309

* **Grosor de 1cm. ó más**

* **Menos de 1cm.** sacar con la **Basura Incinerable**



Diámetro del fajo de ramas: menor de 35cm.

Largo menor de 1,5m

* Cortar las ramas a menos de 1,5m. de largo, sacarles las hojas, y amarrarlas en fajos de un diámetro menor de 35cm.

* Atar con una cuerda. "NO con alambre".

* Cortar las raíces de los árboles a menos de 20cm. y sacarles la tierra impregnada.

* **Tronco de grosor menor de 50cm., largo menor de 60cm.**



* Si mide más de 50cm. de grosor, partirlo por la mitad.

Bambúes, palmas, laureles rosa, enredaderas: cortarlos a menos de 50cm. de largo, y sacarlos en la **Basura Incinerable**.

(introducirlas en bolsas transparentes)

Bambú



Palma



Ramas podadas



Reservas

(S.A.) Fujisawa Kogyo Kosha

☎ 0466-23-5301

FAX 0466-26-7684

● **Horario de recepción**

8:30 ~ 12:00 13:00 ~ 17:00

(No hay atención los sábados, domingos ni feriados)

Computadoras, ordenadores



* Computadora de escritorio, monitor, ordenador portátil, monitores de cristal líquido.

① **Empresas fabricantes (consulte en cada marca las condiciones de reciclaje).**

Por favor, consultar en la sgte. Pág.Web

「パソコン3R 推進協会」

<https://www.pc3r.jp/>

② **Renet Japan (S.A.)**

<https://www.renet.jp/>

Extintores

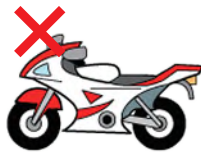


● **Llevarlos a las tiendas de venta de los mismos.**

Por favor, consultar en la sgte. Pág. Web

「消火器リサイクル推進センター」

<https://www.ferpc.jp/>



Motocicleta



Piano



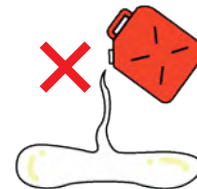
Batería de bicicleta



Batería (coche·moto)



Pesticida químico fuerte



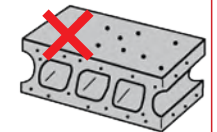
Kerosene·gasolina



Aguja de jeringa



Caja fuerte resistente al fuego



Concreto

Aparatos electrodomésticos pequeños usados

* Recolecta de metales tales como hierro, cobre, oro y otros.

* Los contenedores se encuentran en los siguientes establecimientos: Centros comunales "Shimin Center (excepto Ishikawa-bunkan)", Centros Comunitarios "Kominkan", Municipalidad (edif. principal), Parque "Happe", Recycle Plaza Fujisawa, Oficina del Medioambiente "Ishinazaka Kankyo jigyo-sho", Centro de Medioambiente "Kankyo Jigyo-center", Oficina de Recolección Zona Sur "Nambu Shushu-jimusho", Centro Cultural y Deportivo "Akibadai Bunka-taikukan", Gimnasio Memorial "Chichibunomiya Kinen-taikukan".

例

Artículos admitidos



Libro digital
Calculadora



Aparatos de audio portátil



Cámara de fotos digital
Videocámara



Videoconsola



Teléfono celular
Aparato teléfono fijo (excepto aparato de FAX)

* Artículos que puedan ser ingresados al contenedor por el orificio de entrada que mide (A)30cm.x (L)15cm. y (P) 30cm.

* Artículos que funcionen con electricidad ·pila/batería.

* Se excluyen: Computadora/ordenador·Televisor·Ac acondicionado de aire·Lavarropas·Refrigeradora·Tubo fluorescente·Foco·Bomba eléctrica para kerosene.

